

UBND TỈNH BẮC GIANG
SỞ Y TẾ

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do - Hạnh phúc

Số: 1523 /SYT-NVD
V/v xử lý thuốc Voltarén giả

Bắc Giang, ngày 13 tháng 11 năm 2014

Kính gửi:

- Các đơn vị trong ngành;
- Phòng y tế các huyện, thành phố;
- Các bệnh viện tư nhân;
- Các doanh nghiệp dược trên địa bàn tỉnh.

Sở Y tế nhận được công văn số 18871/QLD-TTr ngày 04/11/2014 của Cục Quản lý Dược - Bộ Y tế về việc xử lý thuốc Voltaren giả, trong đó Cục Quản lý Dược thông báo:

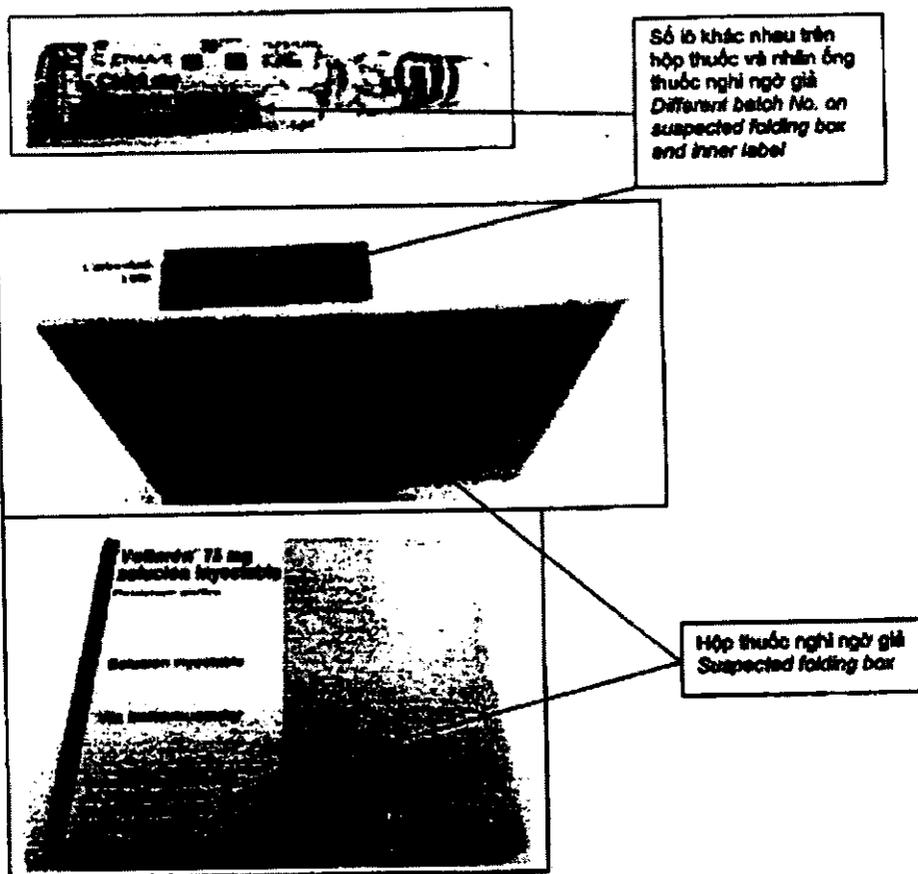
“Tháng 10/2014, Cục Quản lý Dược nhận được công văn số 03.2014/QA đề ngày 30/9/2014 và công văn số 06.2014/QA đề ngày 16/10/2014 của Công ty Novartis Pharma Services AG, báo cáo việc phát hiện trên thị trường có thuốc Voltarén 75mg inj nghi ngờ là thuốc giả được mua tại nhà thuốc bệnh viện Phước Long, thị xã Phước Long, tỉnh Bình Phước. Mẫu thuốc nghi ngờ giả nêu trên có ngôn ngữ trình bày bằng tiếng Tây Ban Nha, hộp còn nguyên dấu niêm. Số lô 50799 hạn dùng tháng 9/2016, các ống thuốc bên trong mang số lô 50213, hạn dùng tháng 9/2016 (có hình đính kèm). Sản phẩm chính hãng Voltarén inj 75mg do Novartis Pharma Stein, Thụy Sĩ sản xuất được đăng ký lưu hành tại thị trường Việt Nam dưới dạng hộp 5 ống, hộp thuốc Voltarén inj 75mg nghi ngờ giả nêu trên có 10 ống giống như dạng trình bày của thuốc Voltarén được lưu hành tại Tây Ban Nha. Tuy nhiên, Công ty Novartis tại Tây Ban Nha xác nhận không có lô thuốc Voltarén inj 75mg mang số lô 50799 ở thị trường Tây Ban Nha. Mẫu thuốc nghi ngờ giả nêu trên được gửi về phòng kiểm nghiệm của Công ty Novartis Thụy Sĩ, kết quả kiểm nghiệm cho thấy, ngoài hoạt chất là muối diclofenac natri, còn có sự hiện diện của PEG400, đây là thành phần không có trong công thức sản phẩm Voltarén inj 75mg chính gốc.

Như vậy thuốc Voltarén inj 75mg nêu trên là thuốc giả.”

Thực hiện chỉ đạo của Cục Quản lý Dược - Bộ Y tế về việc xử lý thuốc Voltarén giả, để đảm bảo an toàn cho người sử dụng, Sở Y tế Bắc Giang yêu cầu các đơn vị thực hiện các nội dung sau:

1. Các đơn vị trong ngành, các bệnh viện tư nhân thông báo cho các khoa phòng, đơn vị thuộc phạm vi quản lý; Phòng Y tế các huyện, thành phố thông báo cho các cơ sở hành nghề thuộc phạm vi quản lý; các doanh nghiệp kinh doanh thuốc thông báo cho các cơ sở bán buôn, bán lẻ thuốc trực thuộc không được buôn bán, sử dụng thuốc tiêm Voltarén 75mg inj solución inyectable giả nêu trên (dấu hiệu nhận biết

thuốc giả do Công ty Novartis Pharma Services AG cung cấp xin gửi kèm theo). Nếu phát hiện có thuốc Voltarén 75mg inj giả nêu trên phải thực hiện thu hồi và báo cáo theo đúng qui định.



2. Trung tâm Truyền thông GDSK phối hợp với các cơ quan truyền thông để thông tin tới các cơ sở buôn bán, sử dụng và người dân biết để không buôn bán, sử dụng thuốc Voltarén 75mg inj giả có các dấu hiệu nêu trên.

Sở Y tế Bắc Giang thông báo để các đơn vị được biết và thực hiện./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lưu VT, NVD.

Bản điện tử:

- Như trên;
- Lãnh đạo Sở Y tế;
- Các phòng, ban thuộc Sở Y tế;
- Website Sở Y tế.

**KT. GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC**



Hàn Thị Hồng Thúy